

EL ECO REGIONAL

Periódico semanal literario independiente

Director:
DON FLORENCIO RODRIGUEZ
Calle de Postas, núm. 23

Número
suelto:
QUINCE CENTIMOS

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: CAPITÁN, NÚM. 7
Toda la correspondencia al Director. No se devuelven los originales. Corresponsales en toda la región.

La confianza del país.

El Gobierno acaba de obtener una sanción pública de todo el país, al cubrir por diez veces el empréstito oficial. Para algunos esta concurrencia del capital, no tendrá ciertamente la unión que supone el entregar el capital al Estado por medio de su Gobierno, pues consideramos que es uno de tantos fenómenos y una circunstancia favorable de momento.

No nos extraña que el alto capital vaya a robustecer la acción financiera del Gobierno, pues aparte de que lleva en su propia vitalidad la fuerza del éxito, no debe despreciarse la condición de la máxima garantía de que va avalado. Es otra la circunstancia manifiesta de que el Gobierno tiene la confianza del país. Nada maravilla que la Banca coopere al éxito del empréstito. Al fin y al cabo, es su propia misión el operar en esa clase de concurrencia. No así sucede con el pequeño capital, que más bien que el lucro y la ventaja de un interés, busca la colocación segura, la estabilidad y conservación del dinero, que poco puede influir en la marcha de los acontecimientos públicos, porque casi siempre sobra capital en los grandes Bancos para ello y el empréstito puede efectuarse y cubrirse, sin necesidad de la concurrencia del capital formado por el ahorró.

Y ese capital del ahorro, ha solicitado su puesto en el empréstito, no como un factor profesional que necesita mover sus reservas por motivos indirectos de orden público, sino como garantía de conservación y fomento de la riqueza individual.

Abi está la confianza del país, su fe en el desenvolvimiento seguro y eficaz del Gobierno que recibe los pequeños ahorros para acrecentarlos, levantarlos y conservarlos. No es el país capitalista el que llega a entregar su dinero al Estado, prestándole un auxilio del que copiosamente ha de recibir su premio, sino el país del dinero limitado, el país medio y bajo, que ve en el Gobierno un protector y administrador celoso del esfuerzo del pueblo que desea vivir.

Este empréstito presenta esa característica particular que otros no han tenido. Nada de particular tiene que acudan a cubrir esa operación las grandes entidades bancarias que comercian de esa manera, pero no deja de señalar un síntoma de confianza y unión, el que acuden los particulares a participar del empréstito. Eso solo prueba que hay fe en los gobernantes, porque muy bien podrían llevar el capital al concurso de los Bancos extranjeros, desmembrando nuestra riqueza pública y desacreditando a los Poderes públicos.

J. RAMIREZ

Acogida entusiasta

De verdadero éxito puede considerarse la acogida dispensada por el público a nuestro chocolate marca «LA GENOVESA», elaborado con fórmulas propias. Por sus excelentes cualidades se ha impuesto en todas partes, siendo su mayor garantía la pureza de sus componentes.

Soliciten nuestras fórmulas de «FOSFATINA», alimento indispensable para los niños.

COLONIALES FINOS
Casa LAFUENTE POSTAS, 2

Anuncio

AYUNTAMIENTO DE ARANJUEZ

INTERVENCION

Verificado el sorteo para la amortización de obligaciones del empréstito de este Ayuntamiento, con arreglo a la condición segunda del pliego de contratación el día 31 de Diciembre último, han resultado amortizadas las siguientes:

Números 464-409-548-690-353-241-235-991-85-333-846-801-921-824-61-219-347-71-569-62-346-2-859-134-32-592-995-930-881-76-795-93.

Lo que se pone en conocimiento de los tenedores de las mismas a los efectos del cobro.

Aranjuez 1.º de Enero de 1925.—El Interventor, José L. Peláez.—V.º B.º El Alcalde, José Gullón.

Charlas femeninas.

Algunas feministas han tomado tan en serio su papel, que para la verdadera mujer es un dolor el enterarse de la propaganda que hacen de sus ideales.

En una asociación feminista, en Madrid, hace unos días que disertó sobre feminismo una de estas señoritas que profesan el feminismo exaltado; y no sólo en Madrid, sino también en Barcelona, se han dado varias de estas conferencias, que si bien en un principio entusiasman a las mujercitas ansiosas de libertad, nada más dar sus primeros pasos en la vida real, las convencen de sus errores.

Según estas señoritas, la mujer debe despreciar al hombre, tenerlo casi como su enemigo, puesto que vamos a luchar con ellos, a disputarnos sus puestos, a competir en todos los órdenes de la vida, y siendo competidores forzosamente hay que ser enemigos.

Siguiendo estas doctrinas. ¿a dónde iríamos a parar? Seguramente que esta señorita no ha encontrado en su camino uno de esos hombres que hacen perder todas las ideas para pensar sólo que una es mujer, que tiene corazón y que ese corazón de mujer ha de latir muy deprisa cuando llame a su puerta otro corazón: el del amado.

Enemigas del hombre, no, sí compañeras; en vez de luchar contra ellos, trabajar unidos, poner nuestra dulzura de mujer al lado de su fuerza, ser inteligentes, pero muy femeninas.

Al pretender la mujer ganar cargos, ocupar puestos en los Ministerios, estudiar carreras, no lo hace por desamar al hombre, lo hace por vencer la miseria, por tener un medio decoroso de vivir, sin tener que recurrir a la vida que muchas desgraciadas han seguido, más que por vicio, por carecer de medios para saber ganarse la vida.

Los moralistas y la inmensa mayoría de los hombres claman porque la mujer vuelva al hogar y se ocupe de su marido, pero estos señores debían hacer que todas las mujeres se casaran, a la edad

adecuada, con hombres que ganasen lo suficiente para mantenerlas y que no se quedasen viudas jóvenes. Las que no encuentran el hombre a quien amar y formar su hogar, y tienen que mantener a su madre anciana o se queda viuda joven con sus hijitos pequeños, sin medios materiales para vivir, las que tienen que sufrir el yugo de padres degenerados, todas estas, ¿qué cocido pueden cuidar si no salen a ganárselo?

Feministas, sí; pero amigas, compañeras del hombre para recorrer juntos las sendas de la vida.

CARMEN MIRALLES

Mi palmera.

Una gallarda palmera se enseorea en mi huerto. Busca, al erguirse altanera, la caricia placentera del rojo sol del desierto. Desde mi infancia la ví y con ella me crié. Bajo sus sombras tejí ensueños en que creí, ilusiones que forjé. ¡Cuánto ensueño de ambición a su sombra siempre amada, forjóse mi corazón! ¡Cuánta y cuánta admiración, perseguida y no lograda! Yo busqué con fe sincera de la dicha el rumbo cierto, como busca mi palmera la caricia placentera del rojo sol del desierto. En sus ramas hacen nido dulces pájaros cantores. De mi pecho entristecido temblorosos han huído los halagos seductores. ¡Quién sabe dónde el azar podrá empujarme inclemente, cuando te llegue a dejar. Sube, sube sin cesar, en busca del sol ardiente! Y si a mi tenaz porfía no están los goces rehacios, y halla paz el alma mía, te contaré mi alegría a través de los espacios.

C. DE LUZ

Anuncio

AYUNTAMIENTO DE ARANJUEZ

INTERVENCION

Por el presente se hace saber que desde esta fecha queda abierto el pago del cupón número 15 de las obligaciones del Empréstito Municipal del año 1921.

Aranjuez 1.º de Abril de 1925.—El Interventor, José L. Peláez.—V.º B.º El Alcalde, José Gullón.

¡Agricultores!

Emplead siempre en vuestras plantaciones, sean cuales fueren, las materias fertilizantes, y con preferencia los ABONOS COMPLETOS para REMOLACHAS y PATATAS

FABRICADOS POR

Hijos de Tomás Banegas Palazón
ARANJUEZ (MADRID)

La preparación de los caldos para la defensa de la viña.

Habiendo aparecido las fórmulas debidamente rectificadas, advertimos a nuestros lectores que deben atenerse a las que aparecen en las presentes páginas.

Caldo con 1 por 100 de Sulfato de Cobre:

Agua..... 100 litros.
Sulfato de cobre..... 1 kilo.
Sosa Solvay..... 500 grs.

Caldo con 2 por 100 de Sulfato de Cobre:

Agua..... 100 litros.
Sulfato de cobre..... 2 kilos.
Sosa Solvay..... 1 kilo.

Modo de prepararlos.—Caldo con 1 por 100.—Primer procedimiento.

1.º Disolver un kilo de sulfato de cobre en 100 litros de agua.

2.º Agregar lentamente 500 gramos de sosa Solvay agitando con un palo, para evitar que se forme en el fondo del recipiente una masa dura.

O bien: Segundo procedimiento:

1.º Disolver un kilo de sulfato de cobre en 50 litros de agua.

2.º Disolver separadamente 500 gramos de sosa Solvay en 50 litros de agua.

3.º Mezclar las dos soluciones, vertiendo la de la sosa en la de cobre.

Caldo con 2 por 100: Preparación en frío:

Se puede proceder para la preparación de este caldo, como queda dicho, empleando dos kilos de sulfato de cobre en lugar de uno, y un kilo de sosa Solvay en vez de 500 gramos.

Preparación en caliente:

Para los dos primeros tratamientos, es recomendable, con el fin de evitar las quemaduras, proceder de la siguiente manera:

1.º Disolver dos kilos de sulfato de cobre en 10 litros de agua, caliente de preferencia.

2.º Disolver por separado un kilo de sosa Solvay en otros 10 litros de agua, igualmente caliente.

3.º Verter la segunda solución dentro de la primera, agitando bien.

4.º Adicionar luego 80 litros de agua para completar 100 litros; esta última operación puede hacerse al momento de su empleo, en la viña misma.

Garage Regio

de

Calixto García del Rincón

Venta de accesorios, cámaras, cubiertas, gasolina y aceites.—Repuestos Ford a precio fábrica.—Taller de reparaciones, especializados en Ford.—Representación de los automóviles Fiat, Ford y Citroën. Entregas en el acto.

Abastos, núm. 28.—Teléfono 70.

ARANJUEZ

Pida un "FRANCESCO ROSSI,, Legítimo Vermouth

CUENTO

LOS DOS NIDOS

La primavera prometía ser de las más hermosas; ya estaban los árboles con sus capullos de hojas tiernas en las puntas de las ramas y extendiéndose por todas ellas. Los pajarillos cantaban con más alegría, sacando sonidos deliciosos para conquistar a sus hembras. El mar manso y amoroso, viene a besar casi la fachada principal de una casita de construcción moderna y elegante, dando otra entrada a un delicioso jardín, seguido de parque y bosque.

Separado de la casa, a uno de sus lados hay un pequeño pabellón rodeado por completo de plantas trepadoras, jazmines y rosales, exhalando todo un aroma que embriaga los sentidos.

A pesar de lo delicioso del sitio, sus dueños no habitan la finca, lo que hace que el jardín esté descuidado, ofreciendo mayor encanto el mezclarse unas rosas con otras formando el contraste del colorido.

El día de mi visita estaban varios criados limpiando todo cuidadosamente, amueblando la casa por completo. Todo lo dirigía un joven distinguido, notándose en cada detalle un gusto nada corriente.

Ya estaba la casita arreglada, era un nido de amor y el amor era quien dirigía todo, ¡por eso estaba tan bonito! Fatigado, sin duda, nuestro joven, salió al jardín y tomó asiento en uno de los bancos que se extendían a lo largo del paseo. Pronto llamaron su atención dos pajarillos que iban y venían muy deprisa, atareados trayendo siempre algo en el pico; sin esperar mucho pudo ver que estaban construyendo un nido, cosa que le alegró y le hizo reír; por encontrarse él en la misma situación, pensó lo contenta que se pondría Luisita viendo arrullarse a los pajarillos al mismo tiempo que ellos.

Ha transcurrido un año; nuestro matrimonio viene a descansar de las fatigas del invierno en Madrid; la primavera está más adelantada, y el jardín se muestra con su soberbia belleza. El primer cuidado de nuestros jóvenes es dirigirse a ver si sigue el nido en el árbol, su alegría es grande cuando ven cuatro cabecitas, con sus bocas muy grandes, que no cesan de piar, pidiendo comida a sus padres; los dos se miran sin decir nada, se comprenden, y confunden sus almas en estrecho abrazo, son muy felices.

Un día le fué preciso a él hacer un viaje al pueblecillo, de donde vendría a la tarde; ella le esperaba sentada en el banco, desde donde veía a los pajarillos; de pronto se levantó un fuerte huracán arrastrando una tormenta horrorosa, ella se refugió en el cenador, creyendo que pasaría pronto, pero aún no había entrado casi cuando se produjo un fuerte estampido, y el árbol del nido vino al suelo casi todo, al mismo tiempo pasó el rayo por el cenador, dejando a Luisa carbonizada.

Cuando él llegó se encontró con esta horrible desgracia, quedándose, sin darse cuenta de nada, en completo estado de inconsciencia. Al día siguiente, arrastrado por la fuerza de la costumbre, salió al jardín, se sentó en el banco, frente al árbol caído y vió la rama en el suelo; sobre otra que quedaba en pie estaba el pobre pájaro, cantando con voz lastimosa que llegaba al alma; él sintió compasión por el pobre pajarillo, habían amado juntos y juntos sentían el dolor de quedarse sin nido. Desde aquel día fué siempre su sitio aquel banco, mirando al árbol, don-

de el pájaro, menos preocupado o menos amante, empezó a formar de nuevo el nido con una nueva compañera.

CARMEN MIRALLES

LA ESTRELLA

SOCIEDAD DE SEGUROS

Capital: 10.000.000 de PESETAS

Asegura contra incendios, cosechas, fincas, comercios, industrias y mobiliarios = Cubre riesgos: por accidentes del trabajo, accidentes corporales, daños causados con automóviles, coches, carros y toda clase de vehículos =

AGENCIA: PRINCIPE, NUMERO 3

ARANJUEZ

TRAJE DE BODA

Son diversos los tejidos que se emplean en la confección del traje de boda; pero siguen triunfando el clásico raso con su blancura de alabastro, sus reflejos inimitables, su cuerpo y su riqueza. Este tejido, insustituible, es el que emplea Patou en uno de los modelos más acertados que para novias ha lanzado esta primavera. Trátase de un traje severo y sencillo a la par y, sin embargo, lleno de majestad y de riqueza, con su moderado escote en forma «bateau», y la manga larga, como la seriedad del acto lo requiere.

La nota de riqueza, pero de una riqueza sobria, la da el encaje de «point d'Aleçon», que nace en la cintura y cae en cascadas por delante para ir a formar el zócalo en la amplia falda, sujeta al talle por antiguo cinturón de pedrería. La colocación del velo de encaje de Bruselas, a lo Catalina de Médicis, completa esta silueta, que recuerda a una princesa de antaño.

Los vestidos de las «bridesmaid» (doncellas de honor) suelen gozar de cierta licencia artística, ya que han de contribuir a la «mise en scène», digámoslo así, de la ceremonia. Suelen ser éstos objeto de gran atención y preocupación por parte de los dibujantes, ya que éstos han de tener en cuenta, al elegir el colorido, que el mismo modelo es destinado a diferentes tipos de mujer.

Un modisto neoyorquino ha logrado salvar esta dificultad en una boda reciente, haciendo los vestidos de las «bridesmaid» en tonos diferentes. Son éstos de tafetán en los distintos matices de las flores: amarillo, rosa, malva, etc. La hechura es la siempre elegante del vestido llamado de «style», y el sombrero, la graciosa pámela de paja de Italia, adornada con flores.

Para el «trousseau» no existen normas generales. El número de trajes depende de la vida social que está llamada a llevar la mujer.

En cuanto a la ropa blanca prevalecerá el gusto y la riqueza, según los medios de los contrayentes, pasando los tiempos en que un «trousseau» se apreciaba por el número de prendas y por el gusto y calidad.

DOCTOR ESCALADA

MEDICO DE LA BENEFICENCIA MUNICIPAL DE MADRID

Consulta todos los Domingos, de dos a seis de la tarde.

Gobernador, 8.-ARANJUEZ

Se traspasa

un establecimiento con tres huecos a la calle más principal y vivienda; dos lunas. Razón: V. Pérez, Stuart, 21.

Leche

pura de vaca para niños. Ganado exclusivamente para esta especialidad. CAPITAN, 8

BAR QUIMAZO

CASA DE VIAJEROS

Hospedaje y habitaciones económicas.

En el sitio más céntrico.

STUART, 27, y SAN ANTONIO, 18

Algo más sobre la seda.

Consignamos con grata satisfacción, la creación en Aranjuez de una estación sericícola por vía de ensayo e instrucción después del interés que varias veces hemos manifestado por considerarlo de gran utilidad y, al propio tiempo, de excelentes rendimientos. Ojalá que Aranjuez inicie ese movimiento, y de esta forma siga la orientación que otros pueblos siguen para continuar la historia de esta industria que es verdaderamente española.

La producción de la seda y las industrias de ella derivadas fueron en España de las más importantes y atendidas. La «San Isidoro» se ocupa del gran cultivo de la morera y de la cría del gusano, durante la dominación goda. En la dominación musulmana los árabes españoles encontraron la sericicultura y la industria sericícola protegida muy favorablemente. Granada, en los siglos XV y XVI, producía enorme cantidad de seda que se exportaba por Almería, y sólo Andalucía ocupaba más de un millón de habitantes en la elaboración del mismo producto, Sevilla, durante el reinado de don Juan II, contaba más de 13.000 telares, y en su provincia llegaron a funcionar más de 120.000. Córdoba, Málaga, Almería, Valencia y Barcelona fueron importantes mercados de exportación, con un producto medio de 842.192 kilos y Toledo que producía unos 230.000.

La competencia establecida por los Países Bajos, los impuestos establecidos sobre la industria sedera y las continuas guerras sostenidas por la casa de Austria, hicieron casi imposible la marcha de las sederías.

Viene después Carlos III, y bajo su protección se establece en 1770 en Vinalosa, cerca de Valencia, una fábrica modelo, con toda la maquinaria. El mismo rey, por su cédula de 21 de Julio, de 1775, eximía del servicio de las armas a los torcedores y tintoreros de seda, consiguiendo con esta y otras disposiciones que en 1799, Zaragoza, Valencia, Málaga, Granada y Córdoba produjeran seda por valor de 46.000.000 de reales.

Desde estas fechas hasta la presente no se puede negar el aumento de toda clase de industrias y las grandísimas facilidades que los procedimientos modernos han proporcionado a su desarrollo. Con todos estos meritosísimos esfuerzos, apenas se ha estimulado la producción de la seda, mientras Alemania inunda al mundo con una serie abrumadora de productos de fabricación doméstica, confeccionados a veces en familia y hasta en visita.

Algo tal vez contribuya a esto, las dificultades creadas a tan importante industria, principalmente por lo que se refiere al aprovisionamiento de hoja, pero este punto puede remediarse porque todavía existen muchas moreras y es fácil su plantación y mucho más su rápido desarrollo.

Aranjuez, que dispone de tierras abundantes en caminos y paseos, puede obtener grandes rendimientos y no debe dejarse engañar con la dificultad de la competencia industrial de la seda vegetal, porque cada una tiene sus objetos que llenar.

F. DUANDEZ

GRAN PESCADERIA

VENTA DE ESPARRAGOS Y FRESA SE ADMITEN ENCARGOS José Manrique CAJON DE LA PLAZA, 92

DE SOCIEDAD

Están pasando unos días entre nosotros las distinguidas señoras doña Antonia Banegas, doña Carmen Monje y doña Luisa Fernández.

Se halla enferma la bella señorita Nati Díaz.

Salió para Toledo la linda señorita Josefina Sáiz.

Se encuentra restablecida la señora de don Joaquín Larza.

Saludamos a la señora marquesa de Valdeiglesias.

Ha pasado breves horas en este Real Hospital, donde tantos años estuvo, con admiración de todos, la reverenda superiora del Hospital Militar de Sevilla, sor Isabel Iriso. En el breve tiempo que estuvo recibió numerosas visitas y manifestaciones de cariño.

El domingo fué la primera amonestación de la señorita Milagros de la Vega y don Isaac Casas. La boda se celebrará a primeros del próximo mes.

El día 8 celebró su fiesta onomástica la señora de nuestro distinguido amigo don Deodoro Valle.

Tuvimos el gusto de saludar a la distinguida familia de nuestro director que pasaron el domingo en ésta.

Salió el miércoles para Murcia el cultísimo capellán del Hospital don Antonio Raulera.

Regresó de la Corte, con cuatro sobresalientes en el Bachillerato, el alumno de don Florencio Rodríguez, Emilio Varela Locatelli, sobrino del señor conde de Locatelli. Les felicitamos.

Reciban la más cordial enhorabuena las niñas y profesoras del Colegio de María Cristina y de la Inmaculada, por las grandes notas que obtuvieron en los exámenes.

El martes vino a saludarnos el ingeniero señor Arteaga, que piensa montar una industria en ésta; influyó para ello nuestro semanario. Por la tarde regresó a la Corte acompañado de su lindísima hija.

EL CARMELO
FABRICA DE JABONES
propios para las aguas de Aranjuez.
ALMÍBAR, 33 D

Se venden

dos solares, esquina al Hospital, ocho fanegas de tierra con riego y una escalera de caracol de hierro.
Razón: Callejón de Santa Lucía, núm. 3, SR. ALMONACID

COMPRAR

el café LA GARZA, que ha obtenido en la Exposición la medalla de oro.
Depósito y venta exclusiva:
Benjamín Ramírez
STUART, 27 (Tienda)

CASA PARTICULAR

Se desean huéspedes estables.
STUART, NUMERO 2.- ARANJUEZ

Anuncio

A instancias y requerimiento de distinguidas familias de esta localidad, en breve pasará consulta en ésta los domingos el doctor Rodríguez Acosta, de Madrid, que recibirá enfermos de medicina general y genito-urinarias.-Almíbar, 9.

NOTICIAS

Nuestro querido director recibió del señor alcalde un atento besalamano ofreciéndose oficial y particularmente. Felicitamos a don Deodoro Valle y le agradecemos su cariñosa atención. Y esperamos de su gran labor beneficios para esta localidad.

Son varios los vecinos de los Arcos de San Antonio que se nos quejan de que por aquellas cercanías y junto al paso de la carretera, se hacen aguas de todas clases. Esperamos de la autoridad que tomará las medidas pertinentes.

Hemos admirado el artístico pergamino con las firmas de los somatenistas, dedicado a la excelentísima señora condesa de Fernán-Núñez.

Los ingenieros industriales del Colegio de Madrid visitaron las joyas arquitectónicas de este Real Sitio, marchando muy complacidos.

Se habla de la celebración de una corrida de toros, con carácter extraordinario, sin que haya podido fijarse la fecha.

El martes 16 se dará a beneficio de la Cruz Roja, la función teatral que se aplazó. Dado lo atractivo del programa, es seguro un acontecimiento artístico.

Se examinaron los alumnos del Colegio de Capitán, 7, obteniendo brillantes notas.

El domingo, en el campo de la «Deportiva», ganó el equipo de «Experiencias» 4-0, al «Ribereño». Por la tarde, el primero de la «Deportiva», 6-1, al «Electra». Lucharon los nuestros con entusiasmo.

Colmenar de Oreja

El jueves se celebró la corrida de novillos, resultando el ganado bravo y el matador Escudero quedó bien.

Valdemoro

Elementos importantes, tratan de celebrar una magna Asamblea, para ver de mejorar las condiciones de aquella vega.

Pinto

Está ultimado el programa de festejos para la próximas fiestas.

Ontígola

Salió para la Corte nuestro distinguido amigo y suscriptor don Antonio Coireas.

Se venden

casas y se han alquilado por nuestra mediación veinte y vendidas siete. Señor Ibáñez. San Antonio, 19

Resumen general de la semana.

Madrid: El día 8, con asistencia de las autoridades y de 1.270 coristas catalanes con sus estandartes, se descubrió en el paseo de María Cristina, en el número 2, una lápida al artista José A. Cabe.

El viernes salieron para Cataluña los coros Euterpenses, después de haber obtenido en la corte clamoroso éxito.

Barcelona: El 12, La Unión Patriótica envió al rey un precioso pergamino con la firma de todos los afiliados.

Toledo: El jueves se celebró la procesión del Corpus, llevando el pendón de Castilla el duque del infantado; por la tarde la corrida de toros resultó bien.

Segovia: Está ultimado el programa de ferias, que se celebrarán el 28 del presente mes.

Valladolid: En esta comarca reina gran contento por haberse salvado las cosechas con las lluvias caídas.

Sevilla: El miércoles llegó a ésta el diestro Belmonte, siendo objeto de una manifestación de simpatías por parte del público.

Rusia: El día 10 rebajó el Gobierno a sus empleados el 60 por 100 de sus sueldos para mejorar la Hacienda.

París: Continúan un curso favorable las conversaciones hispano-francesas en el asunto de Marruecos.

Marruecos: El parte del 12 dice sin novedad en ambas zonas.

ESPECTACULOS

Los domingos, jueves y sábados, en el Teatro, Patio de Agricultura y plaza de Toros, grandes secciones de cine por la noche.

FOOT-BALL

El domingo, por la tarde, en el campo de la Deportiva interesante partido.

Jardín de Oñate

Se vende planta de pimiento y tomate, de la mejor calidad, y se hacen ramos de flores de encargo.

Palmeras fénix, alpinista y geranios. Teléfono 8.-ARANJUEZ

SE VENDE

un malacate y bomba de doble efecto en sus válvulas, acoplado, para la elevación de 4.000 litros de agua por hora.

Todo nuevo. Precio económico. Informes en este periódico.

Se vende

un establo, con corral, cochera y habitación.—Calle San Pascual, 33: Razón Taco, 3

Sastrería de J. Cuadra

Uniformes civiles y militares.—Trajes

:: :: de etiqueta y sport. :: ::

Manuel Fernández y González, núm. 7 (antes Visitación).--MADRID



SALÓN EXPOSICIÓN

Tiene el gusto de ofrecer a su distinguida clientela los últimos figurines y géneros para la presente temporada.

Secreción láctea.

Entre los muchos métodos de alimentación empleados para aumentar la secreción de la leche en las cabras, existe uno sumamente económico y de positivos resultados, que consiste en darlas de comer patatas cocidas con salvado.

Por este procedimiento, se consigue a la vez que aumentar la cantidad de leche, el que esta tenga un gusto agradable, dada la propiedad peculiar de las cabras de transmitir a la leche el sabor de las plantas que comen.

Horario de Misas.

En la capilla del Hospital, a las seis. En la iglesia de San Pascual, a las seis y media.

En la Capilla del Externado, a las siete y media. En la capilla de San Antonio, a las ocho.

En la Iglesia parroquial, los días laborables, a las ocho y media y nueve y media, y los festivos, a las ocho y media, diez y once.

En la Real Capilla, los días laborables, a las ocho y ocho y media, y los festivos, a las ocho y media y diez.

Semana Religiosa

Día 14. Domingo.—San Basilio obispo. Continúa la novena del Sagrado Corazón de Jesús en la Iglesia de San Pascual;

este día será a las cuatro, los demás a las seis de la tarde. A las siete de la tarde saldrá de la Real Capilla la solemne procesión del Santísimo Sacramento. En la capilla de San Antonio, a las nueve, habrá misa solemne con sermón, a cargo del reverendo padre Díez, de la Compañía de Jesús.

Día 15. Lunes.—Santos Vito y Modesto, mártires.

Día 16. Martes.—San Juan Francisco de Regis, confesor.

Día 17. Miércoles.—San Marciano, mártir.

Día 18. Jueves.—San Efrén Siro, confesor.

Día 19. Viernes.—Fiesta del Santísimo Corazón de Jesús. En la iglesia de San Pascual habrá misa de comunión general a las ocho, misa solemne a las diez, predicando el reverendo padre Jiménez, redentorista; y por la tarde conclusión de la novena, con sermón y procesión con el Santísimo Sacramento.

Día 20. Sábado.—Santa Florentina, Virgen.

AUTO-MINERVA

Se alquila para dentro y fuera de la población.

SETENTA CENTIMOS KILÓMETRO Dirijirse: GUARNICIONERÍA, STUAR, 51

Se vende hermosa yegua con un potrero. Razón: D. JUSTINIANO BENAVENTE VILLACONEJOS

EDITORIAL CATÓLICA TOLEDANA

FOLLETÍN DE EL ECO REGIONAL

PELINES

inteligencia y desconocidos para su corazón. Era la evolución de la naturaleza que le invitaba a dejar de ser crisálida convirtiéndose en rapaz y atrevida mariposa.

III

EL CURA DE ALDEA

Un nuevo acontecimiento vino a turbar la monotonía de las aldeas del Olmo. Hacía muchos años, desde que la fundación del Olmo se había perdido, a causa de la desamortización, radicando en algunas fincas del bajo valle, no habían tenido cura en aquella iglesia, y tan sólo, después de muchos trabajos en la curia eclesiástica, habían conseguido del señor obispo el nombramiento de un sacerdote para regir las almas.

Las decrepitas comadres de la aldea, una vez que vieron y contemplaron al nuevo rector, se juntaron en grupo para

(2) dar el visto bueno de la personalidad del sacerdote. Las unas lo juzgaban excesivamente modesto y recogido, las otras le calificaban de hombre previsor y marrullero, que bien sabría dirigir las pequeñas huestes de la piedad rural.

La gente joven y especialmente los mozalbetes a quienes ya sombreaba el bigote, les importaba muy poco la presencia de tan distinguida personalidad; pero, en cambio, les interesaba grandemente la personita de Amparito, que así se llamaba la hermana del cura. De modo que los susurros de los chavales y sus animadas conversaciones eran sobre el suave aroma de aquella florecita transplantada a una tierra tan áspera y dura. Pronto le bautizaron en las jotas y corrillos con el nombre de Pelines, por el simbólico lunar que presentaba en la parte derecha de su tersa y fina cara. Toño, que desde un principio había capitulado en su favor, sobrepujando a los demás en interés y cariño, se había atrevido a hacer la descripción de ella. Alta, cimbreante como la palmera, sonrosada como el bajo rubí, de ojos negros y oceánicos, nariz tornátil y talle majestuoso y solemne, agraciada en la expresión y resuelta en sus ademanes, era una pirámide de hermosura; Pelines no podía

sospechar que tan fiera y profunda herida produjera en el corazón de aquel manco, tan inocente como vehemente.

Los primeros días los pasó Pelines asombrada ante la tranquilidad de las aldeas del Olmo, viviendo exclusivamente de los recuerdos y bullicio del colegio, interrumpida tan sólo por algunas visitas y atenciones de los habitantes del Olmo, que generosos le ofrecían toda clase de enseres para el mejor ornato de la casita rectoral, sin cuidarse para nada, y, acaso, sin conocer los galanteos y furtivas miradas de Toño, que con frecuencia repetía bajo la apariencia de una bondad ingenua.

Una noche, cuando la plateada luz de la luna dibujaba en el frontis de la iglesia la silueta del vetusto castillo del Olmo, salió Toño como relámpago de luz que anuncia, colocándose en la esquina de la habitación donde Pelines dormía, y como cisne que preludia el fin de la vida, desgranó de su guitarra las dulces notas de la canción suprema que Pelines recibió como término y principio de su odisea. La emoción oprimió su pecho, esa emoción sensible, mezcla de ternura y de temor que el noble impulso del corazón levanta, y como la lancha que zozobra en la agitación de las aguas,

Pelines sintió ese vago y profundo oleaje del alma, hasta que al fin decidió abrir el cristal de su balcón, contemplando al que amor le cantaba. El corazón le había saltado y Pelines quedaba prisionera de sus firanías y caprichos.

IV

LAS AGUAS DE FERRARA

Por la parte izquierda de las aldeas del Olmo, y de entre las ciclópeas rocas que descansa el pueblo, corría un arroyo de escasas y cristalinas aguas, que lo impenetrable del terreno y la tradición antigua le habían consagrado extrañas fábulas como al río sagrado de la India, y los moradores de las aldeas le atribuían propiedades maravillosas y efectos prodigiosos.

En la tarde siguiente, la tía Bafuras fué a casa del señor cura, rogándole permitiese a su hermana un ligero paseo por los amenos caminos que rodean al pueblo, prestándose amable y generosa a servirle de compañía, en unión de una hija suya, que saldría al encuentro saludando a Pelines. El paseo se dirigió principalmente a bordear el arroyo de Ferrara, que en su recorrido presentaba

Comestibles finos

Vinos y Licores

de

Celedonio Tejedor

Postas, 7.—Teléfono 144

Participa a su distinguida clientela, haber recibido un extenso y variado surtido en conservas de pescados, frutas al natural, en almíbar y mermeladas.

Todo primeras marcas

Gran taller de modas

PARA SEÑORAS Y NIÑOS

ALFONSA LOPEZ

Postas, 6, 2.º, letra E
ARANJUEZ

Especialidad en trajes
hechura de sastre

LA MADRILEÑA
José Fernández
ARANJUEZ

Tinte y quitamanchas.—Especialidad en limpieza al seco.—Trajes de caballero y de señoras.—Tintura negra.—Transformación de colores sobre lanas, sedas y algodones

Stuart, 10, teléfono 142.

Amacén de Vinos
al por mayor y menor
Stuart, 19.-**ARANJUEZ**

Vinos que expende este establecimiento:

Vino de mesa.—Moscatel superior.—Dulce, tipo "Lágrima".—Mistela, blanco, superior.—Añejo, ajerezado.—Vino blanco para la celebración del santo Sacrificio de la Misa.



Aurelio Tapia

ABOGADO

Plaza de San Antonio, 7

Horas de consulta: de 2 a 5



Confitería y Pastelería
HIJO DE DORADO



(Proveedor de la Real Casa)

ALMIBAR, 17—TELEFONO 7
ARANJUEZ

Selectos chocolates elaborados en la casa.
Fabricación de bombones y caramelos de todas clases.
Precios especiales para detallistas.
Gran surtido en cajas fantasía para bombones y objetos para regalo.

FAUSTINO ONATE
Unico agente oficial autorizado en esta región

Ford

Almíbar, 1.—Teléfono 100
ARANJUEZ

Voiturette.....	3.610 ptas.
Turismo S. A.....	4.375 >
Sedan C. A.....	7.015 >
Chassis, coche S. A.....	2.980 >
> camión.....	3.980 >
Tractor Ford.....	5.920 >

Se desean representantes a sueldo y comisión.

Omnibus y camiones carrozados, a precios económicos.—Taller de reparaciones, con mecánicos especializados en motores FORD

Ventas al contado y a plazos

Banco de Vizcaya
Sucursal en Aranjuez

Operaciones que realiza este Establecimiento

ABONA INTERESES

Cuentas corrientes: A la vista, dos y medio por ciento.

Imposiciones: A 90 días, tres y cuarto por ciento; a 180 días, tres y medio por ciento; a un año, cuatro por ciento.

Caja de Ahorros, tres y medio por ciento.

Cobros y pagos por cuenta corriente Descuento y negociación de letras sobre España.

GIROS.—Sobre todas las plazas de España y del Extranjero.

Depósitos en custodia de títulos.

BOLSA.—Las órdenes de Bolsa en las de Bilbao, Madrid y Barcelona, franco de comisión, cobrando únicamente el corretaje del Agente.

Préstamos y créditos sobre valores. Informes comerciales y sobre valores. Facilitamos gratis a los cuentacorrentistas.

La Imperial

Gran Sombrerería y Zapatería de la

Viuda de González Cao

Gobernador, 4.-Aranjuez

Inmenso surtido en toda clase de géneros, desde los más elevados a los más económicos.

Especialidad en medidas y artículos de Sport.

Zapatería
Sombrerería y
Funeraria

de la

Viuda de VARON

Trajes, abrigos de niños, gorras y sombreros.—Calzados de todas clases, medidas y composturas.

Stuart, 22. — Aranjuez.

José Guilabert

Stuart, 33.-**ARANJUEZ**

Esteras de verano de todas clases.

Persianas a precios muy económicos. Se venden cortinas orientales.

VICENTE IBÁÑEZ BARRA, Abogado,
y **VICENTE IBÁÑEZ FERNÁNDEZ,**
Procurador

Se encargan de toda clase de asuntos; compra y venta y administración de fincas; dinero con garantía y gestión gratuita a sus clientes en los Registros y otras oficinas.

Horas de despacho: De 10 a 1 y de 5 a 6.
San Antonio, 19, principal, derecha.

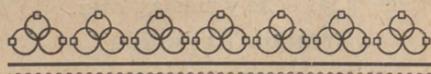
Casa de MARCOS

Venta de bicicletas de las mejores marcas, al contado y a plazos.

Accesorios y alquiler.
Reparaciones.

Stuart, número 25

Aranjuez.



La Vega de Aranjuez

COMESTIBLES FINOS

JUAN ESCUDERO — Stuart, 22

Especialidad en cafés, tueste natural, embutidos de Cantimpalo, quesos, vinos finos, aceites de Andalucía.

Vende una cajonería y anaquelaría, vidrieras y dos pesos con sus columnas.



GRAN BODEGA
DE
Francisco Fernández

MONTESINOS, 20.-**ARANJUEZ**—TELÉFONO 150

Son especiales estos vinos finos de mesa por su bouquet y presentación, probarlos y os convenceréis.

Blanco, los 16 litros, 6,50 pesetas; medio ídem, 0,20 ídem.—Tinto, los 16 litros, 6,50 pesetas; medio ídem, 0,20 ídem.—Vinagre, los 16 litros, 3,50 pesetas; medio ídem, 0,15 ídem.

Para fuera de la población se rebajan los consumos. Se sirve a domicilio desde media arroba en adelante aumentando 25 céntimos en pedido.

Despacho y Sucursal: Montesinos, 20, Tienda.

Alimentos de Régimen
para sanos y enfermos

Tapiocas, purés, harinas, sopas y caldos MAGI

Vinos sin alcohol para diabéticos.

Pan y pastas DE GLUTEN

Calle Stuart, 10 :-: Ultramarinos

ARANJUEZ

Domínguez y Carro

NUEVA PESCADERÍA

Cajón núm. 6 de la Plaza. Teléfono 112
ARANJUEZ

Servicio esmerado. Se reciben diariamente pescados de todos los puertos de España.

Sucursal en Madrid: Plaza del Carmen, núm. 107.

"LA ARAGONESA,"

Manzón Hermanos.—Aranjuez.

Calderería de cobre y hierro en general. Soldadura autógena, reparaciones en calderas de vapor, fábricas de alcohol y otras.—Depósitos, tuberías de todas clases y alumbrado por acetileno.

Arana y C.ía

Carretera de Andalucía, 10

COLONIALES

al por mayor y detall

Aficionados

Para fomentar la afición a la fotografía, todo carrete de película comprado en esta Casa da derecho a ser revelador gratuitamente.

Aparatos desde 20,50 ptas.

Manejo facilísimo y garantida eficacia (marca KODAK)

Revendedor en Aranjuez:

F. BURGO :-: Gobernador, 9

Ya bajó el vino

Bodega de **JOSE ALVAREZ**

Andalucía, 26 — **ARANJUEZ** — Teléfono, 98

Vino tinto o blanco clase extra: Arroba de 16 litros, 6,00 pesetas.—Un litro, 0,40 ídem.—Medio ídem, 0,20, ídem.

Vinagre superior: Arroba de 16 litros, 4,50 pesetas.—Un litro 0,35.

Sucursales: «La Marquesina», Gobernador, 9, Infantas, 25 Stuart, 10. — **ARANJUEZ**

INDUSTRIAS METALÚRGICAS
ESTAMPACIONES DE METALES

Especialidad en precintos grabados para sacos, paquetería y embalaje de madera.

ARDUINO GHERARDI

Construcción de troqueles de todas clases para corte y estampaciones.

Rey, 13.—**ARANJUEZ**—Gobernador, 12

La Mutual Franco-Española

Alcalá, 38.-**MADRID**

Previsión y Caja de Ahorros.—Dotes para los hijos.—Capital para el obrero.—Viudez.—Retiro para la vejez.—Huérfanos y herencia para la familia.

Agente en Aranjuez: **D. Juan Mateo Vera.**

Pagos realizados: 27.490.219,71 pesetas.

La Marquesina. Gobernador, 9

Teresiano González

Moscatel, 1,50 pesetas.—Mistela, 1,50 ídem.—Vino viejo, 2 ídem.—Jerez especial, 2,50 ídem.—Coñac, 3 ídem.—Malaga 2,50 ídem.

Bodegas en Colmenar.
Al por mayor, pidan precios.